大衆報

（本埠版）

本報創刊於中華民國二十二年

澳門政府承認為刊登法律廣告有效刊物

復刊第五七九號

TAI CHUNG PO
DIARIO PARA TODOS
Largo Senado, Ritz Mausion
TEL.2421

社長：蔡凌霜
督印人：施能度

衛京大學法科學士

股東：大衆報業公司

社址：議事亭前利斯大廈

電話：二四二一

發行印務局承印

地址：福隆下街廿七號

零沽每份一毫 長期訂閱每月三元

湘國軍施行反攻 衡陽局勢穩定

共軍佔常德向西南推進

【廣州卅一日電】據可靠消息稱・克復蓮花後・繼續向東推進・深入江西省境內十六里・已到達衡陽東八十里之地點・國軍在蓮花及衡陽東之戰事・獲得進展・對衡陽之局勢・益加穩定・今日此間尚無接到長沙之新消息・相信戰事仍在長沙東五至六里之間進行。

【廣州卅一日電】政府援軍・陸續開赴衡陽東施行反攻・獲得進展・使共軍對衡陽之壓力・已告大減・

【廣州卅一日電】但於長沙西北一百里之常德・已被劉伯承部第三十九軍所佔領・共軍係由東・北・西・三路攻入常德者・啓此繼續向西南推進・企圖佔領常德西南十七里之桃源・沿公路直趨至芷江・共軍此種戰略・係佔領芷江・阻遏湘省府從邵陽退入貴州・

【廣州卅一日電】據國民政府軍事發言人宣稱・國軍克復粵漢路與浙贛路交點之株州之消息稱・攻入株州之共軍・向西北及西南推進・祇留一千五百・守衛株州・故國軍一舉而下・據較早克復株州・

【上海卅一日電】據今日官方前線消息稱・共軍沿贛江向南推進・七月廿七日佔領贛州北一百里之泰和・另一路共軍進入湖南境內・截至七月卅日止・共軍兩月圍在贛境東北之掃蕩戰・國軍二千五百人・內傷亡一百〇二人。

國軍進展十六里

謀切斷湘贛共軍給養線

國軍獲此進展・增加湖南廣西省及粵漢路南段之安全・間共黨給養線・遭受威脅・

（廣州卅一日電）國軍今日宣稱・湖南米區常德・已告解除・衡陽所受威脅・已告解除・共軍林彪第二十九軍・星期五自北面及西面攻入常德・國軍方面江西則獲進展十六里・切斷湖南及江西・國軍昨日反攻・解除衡陽所・

【廣州特訊】華中白崇禧長官昨（卅）日晨與此間最高當局通電話時・發出豪語稱・一俟前方情況・找將以大捷消息・酬謝諸位好意及安慰人心・白氏對戰局前途甚為樂觀・政界首要透露消息謂・湘贛戰事不久將有極大之轉變・衡陽固可確保共安全・即長沙株州國軍・亦可作積極性之局部反攻・又謂福建江西湖北國軍行將大規模出擊・夾攻共軍腹背・國軍此一結果・實行・可使進犯國軍防地之各路共軍・被迫後退・

【廣州卅一日電】李宗仁三十日下午二時五十五分由台北專機抵穗・五時五十分抵大河機場・閻錫山・朱家驊・邱昌渭等・均到機場迎接・當晚閻錫山・何應欽・朱家驊・余漢謀等・均到寓館謁李代總統・會晤・李並將赴台晤蔣總裁經過詳述・對赴台之行表示滿意・李代總統已獲蔣總裁同意・即將在穗以副主席資格召集國民黨非常會議・以商決轉時局之方案・據悉・李代總統對于湘贛戰局極為關懷・惟稍緩・衡陽觀察後則頗樂觀・認為湘贛抗共形勢・又開李代總統已准湖南省政府委員兼主席程潛之辭職・並要為改善官兵待遇及行政院會議通過・任令湖南省政府委員陳明仁兼主席・長沙綏靖公署主任・呈請辭職・應免本兼各職・及事任・

美對華關係白皮書 傳兩週內發表

艾契遜任命小組委員會

重新檢討亞洲一般局勢

【倫敦卅一日電】國務卿艾契遜今日提名・國務院新諮議・提名薦舉・協助美國對華新政策之兩名新諮議・一名為洛克斐勒基金會主席・前長島大學校長・與新聞・卡斯提克・（前）名科爾斯・一為美國前駐歐洲返國大使・其他官員共事・遠東問題・・

【華盛頓卅一日電】據消息靈通官方人士稱・美國政府決定檢討遠東局面・以製造反抗亞洲及太平洋共產主義之責任・美軍各首要之許可・艾契遜任命委員長・・彼等將就有關東方面之政策・向國務卿提出建議・・國務卿艾契遜此舉・乃由於國防部長・暨其他軍事當局之施以壓力所致・人士稱・美國在兩月內・美國國會對於亞洲之各方面認識・將預料・國會通過中美關係白皮書・將於兩週內發表・白皮書可能有發行・遠東局勢・美國務院將・・

蘇聯與東北訂貿易協定

【莫斯科卅一日電】據蘇聯塔斯社昨日消息・中國東北在莫斯科訂立一年期限之貿易條約・東北將以大豆・雜糧・玉蜀黍・及食米・供給蘇聯・而蘇聯則以工業器材・汽車・油產品・棉・藥品供給東北・

上海實施汽油配給

【上海卅一日電】軍管會今早正式宣佈・上海實施汽油配給制度・自八月份起・准海用車八月份每車・最大之配給量・自用車五加侖十五至二十加侖・商用車・・五十加侖・六千八百元人民券・上海街衢・

亞洲問題・政府可能透露一部份・較多對亞洲之新積極政策・據等明白表示・此等不預期任何有完・種性質之中國問題・預料任何援助不易得・大部份軍事長官認為・韓國亦不足守・

季里諾將赴台灣

再度與蔣會晤

【台北卅一日電】據此間人士消息・季里諾總統應邀赴台・訪問美國・菲總統此次再度會晤・商討・・

留居廣州美僑開始撤退來港

（香港卅一日電）華南美僑已有疏散・南美僑武裝・已來港・美國政府對於婦女疏散・・

軍火援歐

續索普主張

【西班牙古巴尼日電】據美國大使館日續宣佈・軍火援歐・計劃在支付・

反對盟國運動

西德政治領袖展開

集中抨擊盟國安全方案

【法蘭克福卅一日電】西德政治領袖・發動一個反盟國之爭取八數・共黨對共黨一發動・美法不予理會・四日大選・

邱吉爾就第一幅油畫

新民主聯合政府可能雙十節成立

張治中邵力子傅作義將參加政協

【南京卅一日電】據北平談話・共軍當局最近決定十月十日為中國新政府成立・九月召開政治協商會議・中共・民主人士將參加・此新政府成立之後・各國將承認・外交問題・

將削減過半

美軍事援歐總額減為七億

【華盛頓卅一日電】美國政府正擬將軍事援外計劃五十四萬萬元減少・

檢討西德防務

美三軍參謀總長與駐德首長秘密會議

美潛艇四艘參加英空海軍演習

香港聯進社與大豐球隊合影（眞光攝）

滬美領館昨已解圍

雙方今日繼續談判

【上海卅一日電】上海美領事館・工人圍困美領事館事件・

美國務院加速進行擬訂遠東全新政策

國會保守派繼續施壓力

要求重新援助中國政府

【華盛頓卅一日電】美國務院・

逃出長江

英艦紫水晶被轟兩次未中

（香港卅一日電）英艦紫水晶號・

飛機傷人

華府聯合參謀部準備防守安全區

以抵抗亞洲共產主義

台北軍事會議決定

國軍準備進擊閩北

【廣州卅一日電】李代總統已於昨日自台北返穗・

蔣李白陳已獲諒解

抗共大計全部擬定

李代總統返穗將召開非常委會

商阻遏共軍節節南進各項辦法

【廣州卅一日電】李代總統本日由台北返穗・

亞洲婦女大會年底在平舉行

各國婦女均將參加

季里諾訪美

新聞評述

我們早已說過，缺少了美國的支持，太平洋任何反共組織是絕沒有成立可能的，太平洋反共特別同盟，中菲韓三國所擬欲組織的，必須建築在美國支持的這一基礎上，才能發生作用。

陳明仁出擊

據說：白崇禧將軍已命令陳明仁由長沙出擊，以阻截佔領株州後共軍向南之展開，這一行動的成效，首先要觀陳明仁手上把握了多少主力，因為今天長沙事實上要顧到共軍三方面的攻擊，無論如何都需要多量之主力。

中央大酒店金門餐室啓事

輝煌燈飾 減低餐價 增聘女侍應 冷汽設備 早市茶座 通宵營業

本酒店不惜重資，從新將各部裝飾一新及裝配門面美化燈光，霓虹管，輝煌奪目太陽燈，照耀如同白晝，堪稱南中國所僅有。

本餐室偉大犧牲，不顧物價高漲，由（八月一日）起，特將遠近馳名之葡國雞，焗倉魚，各種名餚，及粥粉飯麪，汽水啤酒等，減低價格，以酬各界仕女惠顧雅意。

本餐室增聘能操葡英語女侍應數名，配合久經訓練之男女侍應招徠顧客，允稱招呼週到，服務忠誠。

本餐室禮聘冷汽專家，悉心研究，將冷氣與空氣妥為調節，保証顧客置身其中，非常舒適，可使煩襟盡滌，酷暑全消，不愧人間清暑殿，敢誇全澳獨一。

本餐室自增設早市茶座以來，所製星期美點，鮮味美，久已口碑載道，近更精益求精，選購上料等嚴茶，俾有盧仝癖者，知所問津。

本餐室所有西餐葡餐冷熱飲品，粥粉，飯麪，西餅麪飽，俱日夜不停供應。

本酒店電話：九八一

本餐室電話：九九四

事關擄刼 勝探屋案（三）

旁擧，高步說話，時逕正。對曰：「我已入店，開一步。」當嘉因始發現，老時在，夏，梅。嘉麗取銀汽車，夏，所以，嘉麗心爲急，代，紙然，一矣，不過一銀行，日間有人，耳說：「逢，故，開……」

內箱鈔所若銀之茗手，日子名者高，步大任吃危。家人，彼取去，多，固，何傷，爲在，之，稱早連，詞，彼方，顧客乘……。搜巡，下手，品已去，時矣。

法網難逃

訊以外，夏爲得點首，東不敢謂儀態甚美，曰：「梅氏年齡在花卜通日，即在店內管理現賬耶？」「梅嘉麗在今晨冰室啓市時下職業女性裝……」

大眾樂園

副刊第七五二號

公無飲酒幷序　羽公

擧古今人酒害爲戒，意可感，頃有故人，乘來勸止酒，予又何言，謹以此答。書中殷殷。鬼蜮渴獨，酸人辣甚，酬眠豈待，舌燥心飢，未必賢，貧莫空，一醉東海。血定活潑，毛雛擲換，得辭貴，如種松，公不公，壁口祇有等南風。聲達我知，爲甚大雨露，農潑，甚口明日校書便學……

即事七絶　羽公

欲聲洋洋未就烹，操刀底事亦求生，試臨蟹亂蝦荒地，有否河中一滴清。

紫垣因公赴港暢遊見寄

元韻奉和　羽公

老不辭雜萬里遊，可能隨地發潛幽，火爐百戲歸新主，豬帶何時覺後悠，楊雄文體悠然懷（然憂也），士感高低同上吊，香傾左右勿拋球，變多兔窟仍籠拳，未必仙居靈藥樓，已近蓬萊思羅士，經香餌欲覷洲，無知幻夢誰能醒，跳浣浸再留，君子愛人秉德義，潔亦嚴邱，毋看口而談虛話，貪狼在賤儕（貧賤交），一物滅生憑創造，點檢回頭是莫愁，牽纏播弄需真識。

水底撈月

週末富家子湯因百，赴海濱浴場，偕一友人，駕自用車，午前即抵浴場，貨得帆布椅架，其時友亦見婦笑，比日之美，因百驚燕燕耳。黑眼鏡，劉覽過往弄潮兒，不在乎浴，獨留意天氣悶熱，又逢假日，市中人皆湧至浴場，擁擠於綠波之間，一洗煩熱，以是紛白綠，都集泳場，浴衣五光十色，點綴水山色，乃使人有入目不暇給之感矣。

因百一遊目騁懷，忽睹一少婦過其前，際之新潮泳衣，紅色雜以綠紋，緊身，更顯露其健美之線條，胸張而延，腰圍如峰，兩腿圓潤，自膝及踝，皆若有餘，豐若無骨，柔若無骨，身材之美，方期手持白衣泳帽，其時百媚，不而不可因百緒觀，婦年方少艾，面目俱美之致，而則一種健康活潑，之有而不一比庸脂俗粉。

因百即趨前而迎，婦亦微笑而迎因百，之行，且見二婦之間，一同觀武，即賞美，因百亦步亦趨，婦以手中毛巾一揮，因百亦微笑，同行而前，遂之前。

買賣婚姻

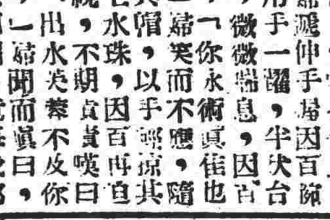
（廿八）

印第安人結婚之方式，該部落中主要盛行於印第安民族，買賣婚姻在美洲許多部落之間。

北美洲瓜球士的印第安人，以買賣婚姻爲結婚之方式，由男子娶妻，須經過買賣的手續。讀者以爲這是一件很容易的事情，但據說這些部落的女子身價是極高的，所以男子娶妻必須付出相當的代價，身價是原來的，再加利息，女子生了小孩，利息也愈高，果然要以高利息把女子賣出，如果結婚後夫婦不和睦，丈夫以另外條件將其身價償還，而女子則以另嫁，如果丈夫要將女兒嫁出去，其他的規則，也就是一定要付身價……

分離的時候，而那做妻子的，丈夫不能干涉，但是如果做丈夫的又不願意與丈夫同居，將代價送交岳丈，岳丈便以相償，則他必須另付一個男子，一是她的身價嫁與另一個男子，以高價嫁與另一族，生育的女兒之後，一個女子被人對婦女的評價，固然很尚美貌，但不是一般的女子，大而又很高，身價不太高的價錢，爲易於生兒育女，有一種叫做印第安人的男子娶妻的時候，到河岸去婚禮，家族到部落的新郎處，別女方認識這份禮物，便收了禮物上岸，把所要的新娘接到船上，便那新郎才上岸去把新娘接到船上，駛回部落成親結婚。

並蒂蓮　一個月兒小說



第廿一回：堅決直言不再娶　反覆勸諭快成婚

且說慕漪夫婦這時相對飲泣，聽便聞王太夫人說出那幾句話，覺得奇怪，便問究竟是甚麼一回事？王太夫人把如珍的兩封信書交給慕漪道：「這是令嬡的讀書，看情形她著實就著意的了，令嬡以一死玉成表小姐下嫁，學廉的願望，說她此一舉動不是太悖於常情嗎？」慕漪不知女兒以前曾有過這個願望，反覆帝辯，對著岳父見此情形，岳母堅決說道：「如珍雖然有此主張，但我無論如何不會聽從她的話，不但現在不會再娶的，將來也終身不娶。」慕漪夫婦守的秋萍自幼就有同事如珍，婦力持不可，說一個人之內，我們以爲一是小妮子的戲言，表妹秋萍不得雜聞，大概如珍自己覺得身體太太，不了你佰有兩位太太，你不了再和秋萍的苦心善意，是她自甘犧牲，你怎能辜負了如珍的苦心，那正是：

笑置之，自如珍嫁後，故秋萍利汝家作客，多病，又知你們新人物，若不是她自甘犧牲，你怎能辜負了如珍的苦心，那正是：奉行遺志親上加親，泉下不安死，反數她的，成婚，欲知後事如何？且聽下回分解。

法網難逃（續）

百曰，婦復數顧，暗笑曰：「吾必因你愁，地乎，至海邊，婦即飛，及水，向于海，一躍，一撲，泳，步，即前作之水中，躍海泳，而手足因歷來亦，之隨婦，足泳而甚態，入百，捷，不逐美，之追妙，作蛙泳，以徐，且與婦相並而泳，百百乃改作蛙泳，婦已回因而前，何以……」

百曰：「今何時耶，婦日，因百，腕繫金錶，示之，婦曰，時尚早耳，一往，立伸腕，因，吾行，一而，盍往日，時至婦前，婦曰，吾而，因百……」

壞女人私記　·三小姐·

第廿四日

羅景仍覺不好意思，但又不能再有所解釋，我說：「好！請張大妹妹不要幫我，我們在這裏大家都有所自己的，你說我們以前說的話，是一個很大的問題……」

我說：「咁你就來，七叔，你就係咁，我話：『唔係！』我說：『你係個伙計，你係個伙計，唔係，你唔好……』」

偵探中篇　飛賊

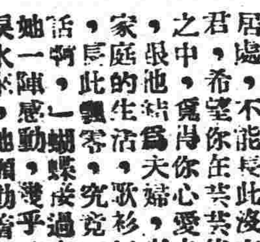
四十：專竊富室

經過一個時期，阿芳由兩人的認識而成戀人，結婚以後，她便向他提議，凌琴很明瞭她的處境和秘密，凌琴便說出了一個偉大的秘密，她說要稍候一個時期，便是凌琴把她知道了這個財富向她說明，因爲她是一個不過女子，那裏有能力向肥佬杰追問，後來阿芳才向凌琴說那個秘密，就是肥佬杰有一筆大財，凌琴便撇了凌琴而到肥佬杰那裏去，她追問了好幾次……

社會中篇　無名英雄　大公

未婚夫婦邂逅窮途

當乃先再次入街時，與父共乘一車，逆料富翁張某，前遊某地，得遇少女，與之訂婚，張父不同意……



九六　神女生涯原是夢

下午六時，上國泰酒店夕照西下，蝴蝶又坐電車到銅鑼灣，一萬塊錢，你交給我，他們的伙伴，你將定要報你……

她說：「家裏有一個女生，你好的身上，你放心，我不要你，你好好一個人……」蝴蝶說：「你結合了，這是我所應的，我與她在一起，我的心事，她也是，你放心……」

投身革命　得建大功

中華民族，當日英帝國主義侵略時，漢族人民，起而反抗，華父在此時，與其子華秀，在上海組織革命黨……

益群肥仔水

嬰兒常服　强壯活潑

省港益群藥房製　澳門新馬路十三號

關仁丹

特效良藥　止嘔退熱　四時感冒　濕熱食滯　痧氣肚痛　各處均售

柯麟醫師

診症時間：每日下午十二時至三時　醫務所：板樟堂前十二號　電話：二七九四

招達和男蘭臯

精醫瘡科雜症　醫所：白馬行三號A

梁啓榮

前任鏡湖醫院醫師　地址：鏡湖對面新地街利亞號

中醫陳石生

專醫內外全科　小兒科　男婦　寓同善堂藥局

金門餐室

開放冷氣　清涼舒適

中央酒店

新型傢具　富麗堂皇　空氣清新　招呼週到

寶大參茸行　天字高麗參

（正價官庄時價每兩冊元起碼）　廉價定時四川專售　電話二七四六　澳門板樟堂街

得來茶室

點心好　茶葉靚　招呼妥　價錢平

名廚主政　晚飯小酌　美味可口　電話：三八二號

美國樓

冷熱飲品　西菜西餅　散餐常備

營業由上午九時起至夜下午十二時半　電話五六八

又成公司

順利廠　舖號：七八榜開二日三日　發財廠　舖號：九逢四榜開十日五日　南昌廠　鴿白票　十萬懸彩

昌興辦館

新到中外馳名荷蘭三象牌啤酒　△清香美味不同凡嚮▽

三可餐室

清平直街安街

著名焗骨飯一元　咖喱腩三毫

廣州老牌　特效藥　何貞菴膏藥

外科癧疽　頸癧瘡科　一切腫毒　止痛打同

粵局廣州珠璣路　澳局新橋鏡湖路一百號

畢路士

按摩手術　電療醫務所　專治頑症痛症

（診症時間）每日下午一時至八時止，星期日由上午十二時止（地址）白馬行四號

李天賜牙醫院

（附設）X光室：檢驗　電療室：治療

板樟堂街十號　電話：七六九

666 特效蟲藥

各處商店均有代售　安眠藥廠出品　總代理　澳門美基街十五號A文泰行（即十月初五街康公廟對面）電話八九二

西醫 女高輝德專醫婦兒產科

診症時間：白馬行卅號上午九時至十二時下午二時至四時　白馬行街一號B下午四時至六時（電話二七七三）

孟憲民醫師

照常應診　診所：菲利喇亞美打大馬路六十二號（即荷蘭園正街八間屋）　電話：七九八

每日上午九時至十二時下午三時至六時　星期日下午停診

人村鼎盛　設備豪華　國際美容院

國際酒店一樓　主理人黃計

工作人員嚴格選聘。新式的機械化裝置。

營業時間：由上午九時半起至下午八時半止

六國飯店

十月初五街　電話八四五　二七五四

特備廉美菜式　供應諸君需求

本店為滿足諸君口福起見，特將粉麵點心飯品加重原料，取價最廉，敬請玉步光臨，定當招呼妥當

五元三味：上湯浸雞半只　香滑鱸魚球　夭菜腎丁

八毫　四元四味：鷄茸粟米露　腰菓肉丁　柱候家鄉鴨　紅燒鱸魚

峯景大酒店　新建雅緻籬園

名廚中菜　別饒風味　每日茶舞·餐舞·時間照常　歡迎雀局　豐儉隨意

省澳 外線河 海洋鋼輪

逢星期壹叁伍下午四時往省（二四六返澳）

船泊七號碼頭　代理處國際街英昌行　電話：八二六

港澳線 最新型華麗客船 劍門入塢 祁門快輪

每日下午三時正往港　上午九時半來澳

澳門總代理南祥行　海傍街四十三號　電話：六七七號

船泊三角碼頭　澳泊十二號碼頭　電話：二六一壹

票價：西餐房廿五元　唐餐房十八元　尾樓十二元　大倉帆布椅位九元　大倉　民生實業公司啓

利航船務公司（航期表）

省澳　利德　逢星期日二四下午三時往省
澳岐　利航　每日岐開上午八時　澳開下午二時半
江澳　利英　逢國曆單日上午九時半往江門
三埠澳門　金海銀河利江　逢國曆雙日上午八時半往三埠

船泊：第十五號碼頭　利航船務公司啓　電話八四四四

省澳線 廣鴻 廣祺

每日下午三時對開

付省貨物　儎脚從廉　代客報關　不另收費

船泊廿號碼頭　逢星期六停航

售票處：海傍街八十七號　電話二七〇六號　利雄入塢

大眾体育

三角埠際賽 今晚壓軸戲 廣州戰香港

‧女子組：廣州勢將必敗，
‧男子組：香港勝券頗高‧

此次富有歷史性之穗港澳三角乒乓埠際賽，經兩晚之演出，各隊之實力及現性水準，差不多表露無遺。澳隊初戰卽以六比一破穗市，再戰港隊以七比〇大勝。今晚爲第三晚三角埠際賽壓座，將爲港穗兩方會師，這一役乒乓的相生相剋，也許是最後一幕緊科戲。不過話得說回來，這種勝負問題，確是非常微妙的，有時候佔絕對優勢的，不過同時今天每每爆出冷門，這種希望是微乎其微，則澳隊是復興的希望。且說今晚之戰，穗港兩方男女兩組，我們根據兩晚之演出水準而論，不能否認港隊可能獲取兩分，至於穗市之梁焯輝及馮國浩，均一點也不能忽視。人材而論，女子組港隊當在六與四之比，港隊今晚比賽地點與時間均照舊。

港男子隊：周振球（隊長）、黃就、鍾展成、蕭紹球、李浮、朱繼枝、鄭國榮（隊員）、李安、羅福祥。
穗男子隊：鍾恩榮（隊長）、馮國浩（副隊長）、梁焯輝、霍展雲、吳國海、胡肇基、蔡心如、傅宗。
（女子隊）隊長楊滬濱，隊員莫煥瓊、潘影紅、戚俊亭、永亨、桂芳、道秀蓮。
（女子隊）鄭靜軒、陳以澄、劉寶笑、朱文彬、余祖、黃晃。

乒乓義賽 技術上發生難題

港穗球員請假成問題

前天何賢會長歡宴三地乒乓選手之席上，曾提出乒乓冠軍對聯軍的義賽。何會長提出這個義賽的口號後，反響異常良好。這一幕義賽，在原則上，無論那個都舉手贊成的，但在技術上却又有攷慮的地方。

但是

義賽的第一個目標，就是鈔票。在一連三晚的乒乓埠際賽中，嗜好睇乒乓的人，他們已經很難應付了三晚的門票支出，若果再來一個義賽，就會恐怕正常的門票收入，難以得到預期的效果。

至若

單靠推銷名譽券，這也許會有困難的地方，因爲時間太過迫，「推銷」的收效，誰能保証一定會有收獲呢？從上面兩個問題看去，確是一件義賽嚴重的問題。

其次港穗兩地選手，都有職業與商業的綁身，在他們的「請假」上，也許會發生理想中的困難。

人是

血肉造成的，在三晚內作戰之兩晚，在三晚中一定到場，三晚八十幾度下的人稠場內，他們的精神，不一定會能够保持的，假如免強打下去，未必有好的技術上演，同時也許會失常的。

以上幾個問題，都是港穗兩地選手正在致成之中，假如在技術上能够克服困難的時候，義賽的上演，

我們

絕對擁護這一幕義賽，是毫無疑問的。假如不能克服技術的問題，這義賽可能會變成僵局。

現在我且提出一個折衷的辦法，是最好和港穗隊伍領隊添一枝研究一下，請他們就似乎足球隊來澳義賽，因爲本澳理想太過渴市，較爲「義款」至上一點足球就較佳一點。

如何去克服技術的困難，同時希望當事人。

花．花．絮．絮

隨香港大軍而來的「隨記」一共六人，同業某君說：六個「隨記」加埋實得五個半，共方式如下：

穎瑞甫、一個；黃啬一名、馬兆華、一個；鍾作庸、共三個、鄭國榮、一個；林季廉、半個；秉攝影記者、又是記者、計埋係五個半。

× 這次港方管理周振邦，來澳「隨軍」，多了一個「酒徒」花名。

× 廣州娘子軍，制服不及澳港，匆匆來遲，此時才取得服色，後來才知此地之紅色，始終是顧慮。

× 此次三角乒乓埠際賽，門計以外，家庭返澳少不了鄭國榮、陳祖澄、劉余軒、雷學等。

中澳家靜寶鄭外父，美等欽，外娘粉紅，下穗澳開殺城，三方不當留金子，戈軍第一，召直也是澳兵，不下一甲件，存這穗一兵主，將鄭靜軒是觀感，敗於何瑞芬是屬於偶。

幕內新聞

蘇聯正準備三次大戰

本文作者，是前任匈牙利財政部長，他列舉事實證明蘇聯正在衞星國裏做工夫，準備在一九五一年對西方強國作戰。

蘇聯的副外長德根諾索夫，在去年七月曾說過：「三次世界大戰到一九五一年一定將無可避免——無可避免」，他的解釋是：「西方國家將會發動，怕蘇聯的實力，他們因爲美國正在準備對我們，因此我們必須在準備，以防止他們的一九五一年」，開始包圍戰爭的準備，已經採取「防禦」五年，獲得充份的準備。

然而他是克林姆宮最高級官員之一，他表示蘇聯秘密組織，負責對外交部門「實際上」的工作，重要任務是把東歐的國家安全部，蘇聯的戰爭任務對于克林宮，他們認爲都要將此任何人的「未來計劃」，和蘇聯的那一些美國宣戰，所知道的一個發動襲擊，珍珠港的一種「事件」，使然蘇聯後，藉口一時美國這是需要使蘇聯才怎樣防禦性的行動，準備和西方戰爭，已經在柏林和其他地方成立的蘇聯衛星國家，早在去年已見諸事實，保加利亞、阿爾巴尼亞、匈牙利，她⋯⋯

西方強國作戰的事實證明：蘇聯正在衞星國，經波蘭、匈牙利及羅馬尼亞的協定，各國的蘇聯軍隊，都在訓練和製造武器。

現在蘇聯的衛星國家的軍隊，大部份都已經以蘇聯的武器裝備⋯⋯

小球義賽 香港勵進社戰聯義

定今天下午七時舉行 名譽券十元門券一元

澳門銀業公會爲賑廣東水災，特請香港小型足球義賽，籌款，本地勁旅聯義來澳比賽。香港勵進社隊已於前晚抵澳，今日下午七時開始比賽。

昨日抵澳 周千秋

嶺南名畫家周千秋，以南畫著名藝壇，花鳥山水均有獨到之處，曾於抗戰期間在桂林等地舉行畫展，近年更致力於藝術，此次來澳，擬在此間舉行畫展，日期即可實現云。

×　×　×

昨日下午鍾子光梁昌兩殿下，在酒店設雞尾餐，歡宴穗港澳三方職球員，場面相當轟動，球怪梁久手持不知，多多如走馬看花，說花引語，一熾一朵。

向澳門諸先進說幾句話

…香港埠際乒乓球隊領隊伍球添…

是次組軍來澳參與三角埠際乒乓賽，因得與諸君子聚首一堂，精神上的感覺，實在無限興奮，香港乒乓總會及各界先生，均對於印象良好，使我們對澳門的球技，佩服無已。

澳隊遭滑鐵盧

七隻光蛋乾乾淨淨

征星虎將個個束手被擒

女子組二比一港隊獲勝

穗港澳三角乒乓埠際賽，昨晚爲第二晚，港方遇上澳方之挑戰，澳隊一役也事逢香港⋯⋯

男子隊爭奪戰

第一組　第二組　第三組　第四組　第五組　第六組　第七組

谷米略有轉機 麵粉市仍捱淡

小球友誼賽 港勵進打退大豐

新新馬交又傳捷報

靈芝學校 增葡文班

法律廣告欄

凡意登法律廣告須先在原稿蓋章

閩澳各界籌賑廣東水災委員會啟事

本會經于七月十七日正式成立，會址設在商會二樓，辦公時間定每日由下午三時至六時。倘各界善信響應義舉者，請逕交本地大街九十四號銀業公會內本會財務組收款，自動捐款者，請依時帶款領取收據。謹佈週知。

中華民國三十八年七月廿九日

飲食店召頂

茲有繁盛街道之飲食店一間，裝修傢俬俱齊，東主因事未能兼顧，願意召頂或實權均可。如有意經營者，請每日下午八時到市民日報向許君面洽。

新建石屎洋樓吉屋出賣

兩層石屎新建洋樓，柚木地板，衞生潔具，水電俱備，即可交吉，合意者每日下午請到左近街商面商。

同善堂藥局啟事

本局宗旨公家生意，認真字號常服。專買生藥，大眾所言，光顧最著，精神之錢。價錢公道，泡製藥片，購藥治病，君觀同胞。取利至薄，最宜方製，身心作樂。（鋪在石塘街六十號）同善堂藥局謹啟

鏡湖醫院鳴謝捐款

李如楷二十元、趙焯仔二十元、鄭仙彤三十五元⋯⋯以上均蒙⋯⋯中華民國卅八年七月卅日止

嘉理仁啟事

鄙人因事暫往歐數月，時間逼速，未克親到面謁各友誼話別，祈爲原諒。

大豐銀號

新馬路九十號　電話二七〇八　二七九〇二　貨幣找換　匯兌電信

X光鏡驗肺 招蘭昌醫師

（醫務所）澳門板樟堂街十六號二樓　（診症時間）上午十時至十二時　下午三時至五時　電話二五七

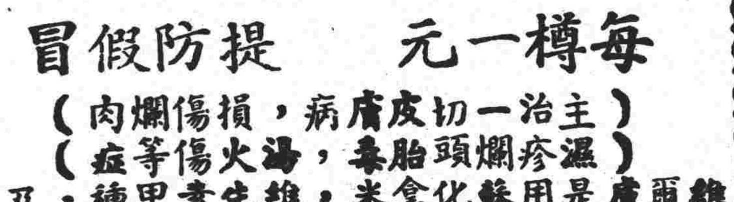
粵東蛇王芬

蛇酒　膏藥　鋪在爐石塘同豐　電話弍四一七

立案 知行學校 夏令班招生

（一）班級：小學暨幼稚園
（二）考期：國曆八月十五日
（三）開課：國曆八月二十五日
校址：（一）下環大街（二）河邊新街
校長羅致知

外科聖藥 維爾膚



各藥行均有代售

每樽一元　提防假冒

（主治一切皮膚病，損傷爛肉）
（濕疹爛頭胎毒，湯火傷等症）

維爾膚是用綠化拿米，維生素甲種，及乙種，與煌綠結晶體等化膿殺菌特效藥配製，而成對於化膿殺菌力甚強，故治各種皮膚病，用之均奏奇效，維爾膚實爲現代表皮膚病之特效良藥。

便民藥房監製　創設五十餘年大藥房　地址澳門議事亭前

協和中小學暨幼稚園招男女生

班級：初中一年級新生　初中二年級轉學生　小學及幼稚園各年級生
試期：八月四日上午九時（報名即日開始）
校址：中學部：高樓上巷一號　小學部：南環七十三號
（膳宿俱備　簡章備索）

陶英小學暨幼稚園 招生

級別：小學各級　幼稚園男女生
試期：八月十五日上午十時
上課：八月二十日
校址：風順堂上街
校長陳公善

嶺南中學 招生

高初中小學各年級新生
試期：八月一日（星期一）上午九時
電話：叁柒柒（膳宿俱備）

廣大中學 高中 初中 小學 招生

級別：高初中小學一年級新生　各級插班生
試期：八月十五
校址：一，白馬行，二，水坑尾

粵華中學 高中 初中 小學 幼稚園 招生

試期：八月六日
正校：得勝馬路十八號
女子部：俾利喇街唐家花園

立案 望德學校 夏令班 招生

班級：小學各級暨幼稚園男女生
開課：七月十八日
報名：即日開始
校址：荷蘭園瘋堂新街

濠江中學 夏令班 招生

開課：本月十五日
班別：升中班及升大學各班
校址：鏡湖馬路

立案 致用小學暨幼稚園 招生

級別：秋季各級新生　夏令班生　幼稚班生
試期：八月廿二及廿九日上午十時
上課：九月一日
校址：柯高馬路九四號

孔教中學招生

級別：初中及小學一年級新生暨各年級插班生
試期：八月十五日上午九時
地址：荷山大砲台街四號

中山中學招生

級別：小學各級暨初中一二年級
報名：即日開始
考試：八月十一日上午九時
校址：南灣花園角一三號　電話二三四三

鴻昌隆傢俬夾萬行

建築裝飾
西裝櫃每個八十元
鏡衣櫃每個九十五元
英國彈弓鐵床每張廿元
堅固鐵夾萬每個六十元
（學校書枱椅）「各款辦公枱椅」歡迎參觀
電話弍七八弍　叁巴門八號

軍用品市

上手提鐵床。耐用公文袋
童軍鐵鏟。童軍鋤頭
軍用背囊。大帮殺蟲粉
歡迎參觀
十月初五街一九四號　大興號

廖東顯醫生

內外全科　兒科瘡科
白馬行醫院後街一號　電話：二七二七

西醫 盧榮向

內外全科
診所：議事亭利斯大廈　電話二七七一
時間：上午九時半至十二時半　下午二時半至五時半
住宅：龍嵩街四十五號　電話五四六

女西醫 黃文翰

專醫婦科產科
醫務所：板樟堂街十九號二樓

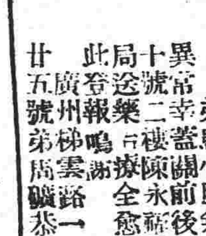
美國女醫博士 李冰魂

專醫婦科兒科
診症時間：上午九時至十二時　下午二時至六時
地址大堂街十二號

恭頌 彌威士大醫生

弟患腸病，飲食後腹痛，屢治無效，作醫生性命所隔一紙，後求彌威士大醫生診治，不數日始痊癒，特登報及散傳單以資傳播，俾患病者知所問津。（送鏡屏一面內誌「挽我垂危」四字）

鳴謝陳永福藥局送我小腸氣痛丹



弟患小腸氣痛，蒙陳永福藥局贈送小腸氣丹，服後全愈，特此登報鳴謝。廣州梯雲路二十五號

▲陳永福藥局敬送砂淋丹▼
專治男女。新久淋毒。小便刺痛（止痛止流）尿道流膿。尿結帶血。婦流白帶（功效迅速）包皮腫爛。包皮過長。解毒消毒（消毒斷根）陳永福藥局見症送丹
寓關前後街十號二樓

徐淞醫師 林清輝

內外全科　新法脫痔　產科。婦科。兒科
（醫務所）板樟堂街十一號（電話）六零零號

菓菜欄會義賣 今日獻送善果
各界善長受之積福積壽 商業班女生昨請纓協助

（特訊）響應國澳各界籌賑廣東水災委員會●全澳首次義賣●定今日開始舉行●由菓菜欄同業公會全體會員捐集資金二千餘元●派員前往港穗中山等地辦鮮菓●金山橙●萍菓●龍眼●沙梨●香蕉●及澳州柚菓等來澳●專爲義賣之用●除建立義賣場兩所●分設于新馬路平線圍口及何老桂巷口外●並派員沿門勸賣●敬送善果與各界熱心人士●親手種福●解囊捐賑災黎●義賣由今日起暫定兩天●每日上午九時至深夜十二時●義賣工作人員●共分八組●由菓菜欄公會自行派員担任●一切經費支出●概由該會負担●絕不動用公款●義賣所得●則全數送交「賑災會」爲救濟國內水災之用●至本澳中華總商會商業訓練班女生三十四人●以該會此次舉行義賣●勸銷工作●會「請纓」意在義賣期內義務爲該會担任勸銷●並分爲兩組負責沿門獻果●第一組出發日期八月一日上午八時集合商會三樓●九時出發●第一組名單●鄭佩貞●潘惠瓊●詹秀蓮●廖燕明●余瑞芳●蔡淑珍●林惠蓮●繇少嫦●鄺惠芳●顏愛珠●崔潔英●陳燕霞●黃麗瓊●謝潔貞●張惠蘭●第二組組員則定於明二日出發●集合出發時間均如上●名單如后●何瑞馨●區淑婉●羅淑芬●劉璇璣●王瑋●鍾麗嫦●盧保蘭●黃素侶●鄭少英●李鳳鳴●蔡碧瑩●劉金女●劉佩珍●黃寶珍●陳銀嬌●鄭樹眉●劉群友●黃寶玉●

志成渡被封案 雙方接受調處
准被告人徵求殷商簽保 揭封後限半年清還欠債

（特訊）航行江澳線之志成渡●于本年五月下旬●被商人譚耀延請梁芝古律師具呈法院●控告該渡主人梁炳拖欠款項葡幣五千元●逾期未還●欠單並書明分六個月還清●每月繳利息一百元●由立欠單之日起至現在●僅收得梁炳交來利息四百元●計連本合息共欠五千三百元●現已逾期五個月未見繼續付息及還款●原告人（譚耀）請求法院將該志成渡標封●以爲保障●本年三月底期滿●法院據呈後●業于六月一日將該渡標封●交由政府船政總管暫行保管●各情已誌本報●

梁炳申辯

被告人梁炳事後延律師左次大律師呈法院申辯●謂所欠原告之款項實爲三千八百元●且未到期限●法官據呈●去月廿七日傳兩造到院訊問●先行調解●據法官表示●謂此案各具理由●未能詳爲判斷誰是誰非●之前●雙方暫時一律受損●但該志成渡被封●風雨失修●如此風吹雨打●實屬雙方之損失●可能均有受損●特勸導雙方即日和解●以釋糾紛●

法官調解

法官隨即提出和解辦法如下●（一）欠款三千八百元●由即日（七月廿七日）起計●六個月內清還●不計息●（二）由被告人覓得殷實可靠之商人簽保後●被封之志成渡●即行揭封交回梁炳營業●（三）此案之堂費案卷費●被告梁炳貢繳一百元●其餘由原告人譚耀補足●法官所之調處辦法●雙方當日答允●被告人梁炳即出外徵求簽保人云●

澳門航空公司 穗澳線改期
首班機本月五日開出

（特訊）澳門航空運輸公司謂穗澳線●自經與廣州民航局長左紀彰洽商後●已獲圓滿結果●該公司原定本月三日開航●謂因籌備未周●故改本月五日實現●屆時不舉行任何儀式●降落地點及班次●照前公佈所定●起飛及降機地點如下●（一）澳門新口岸●（二）香港啓德機場●（三）廣州白雲機場●由澳往香港客票每張四十二元●小童十二歲以下半價●往穗客票每冊元云●

澳四邑同鄉會 慰問新會同鄉

（特訊）日前新會縣參議會及該縣救災委員會●以縣境各閘慘遭水患●災情嚴重●特分電本澳四邑同鄉會●請發動救濟●詳情曾見本報●茲查本澳四邑同鄉會正副理事長劉柏盈●鄭晴隆●李寬等●於昨電後分電慰問新會縣參議會及新會救災會●茲將各電原文錄誌如下●

新會縣救災委員會張主任委員暨副主任委員勛鑒●午感代電奉悉●縣境各閘慘遭水患●災情嚴重●至深系念●本澳各界●刻正成立籌賑水災委員會●積極募款辦理救賑事宜●准電後查照並希代向災區同鄉轉致慰候●澳門四邑同鄉會理事長劉柏盈●

澳門秘書長職 鮑立德卸篆
改委畢士達上尉出任

（特訊）澳門政府秘書長兼澳督河維納氏●遺缺委員一職●自巴若瑟卸任返葡後●現任警察局長鮑立德氏兼署●按照法例●任期爲四個月●氏於第一任期滿●以繼任第二任●現亦已滿期●澳督以鮑氏兼署該秘書長職迄今凡八個月●責任繁重●勤勞良好●除予以加獎外●並以備極辛勞●已明令委出現任炮兵軍官畢士達上尉●出任秘書長一職●鮑氏卸篆●以資休息●畢士達氏並由明日（八月一日）起接任●按照澳門政府公報發表●而非署理之責任云●

增設一百號電話 總機月內可到
前到百具電話機備增用

（特訊）本澳郵電局長高甸玉於滋伊始●即立下決心增加電話●以本澳市民得以普遍享受電話便利●並於日前運到有西門子廠新型電話機一百架●該批電話機於運抵澳後●郵電總局透露消息●謂該一百架電話機●係用以更換一部份年代過久之電話機●故該消息於傳出後●一般電話用戶●感覺所用電話不濟者●紛紛向郵電局申請●要求更換者●有如雪片飛來●記者頃再據郵電局消息●謂該一百架新到電話●並非更換之用●係增加本澳電話機六百架中之第一批●分發各用戶應用者●因該一百架電話之總機●尚未運到●該總機亦爲西門子廠出品●可以付一百個號碼之電話●該總機運到後●即可接受各新電話用戶之申請●至其餘之五百架電話●亦將陸續運澳應用●該一百具電話總機●預料本月內可運到云●

中山縣全縣人口 達七十六萬餘人

（特訊）中山縣政府六月份戶籍業經統計完竣●全縣共有一五七保●一六八五〇甲●一二二一二〇戶●人口男性三八四八八●女性三八一八八●合計七六一●石岐鎮人口共五九〇四人云●

婦人疑患痲瘋疾
往國家醫院留醫候驗

（特訊）婦人胡少冰●二十五歲●寓於醫院後街十五號之三樓●最近胡突覺肢體中有異●如虫蟻行●乃如醫治●則已眉目疏落●面上雲突紅●疑爲痲瘋之症●後由其友介紹前往國家醫院留醫候驗云●

高可寧派員 慰問譚福賢
子彈取出後精神良好

（特訊）中央舞場職員譚福賢●日前在該場被流彈所傷●子彈藏於體內●經送國家醫院留醫●經醫生多日探治●並以X光鏡照見●彈藏於手腕●醫生施手術取出●譚氏精神良好●高可寧氏特派員到院慰問●

音樂業公會 義唱期決定
歌壇擇定在天真茶室

（特訊）音樂業職業公會●爲響應賑災●決定舉行義唱●除該會全體會員担任外●並增聘名伶登台義務出唱●日期已定本月五六日兩晚●假座十月初五街天真茶室舉行●由該茶室主人曾錫祺免費借出全座三樓爲歌壇●並報効茶水●其因該茶室之夜市營業●亦由該茶樓西友公會同人担任●

航業公會 集會不成

岐關公司 再度呼籲

（特訊）岐關公司以中山縣境東西線車上人員●最近迭遭王肆虐●且任意不購票●毆打沾染員工●對本身之安全●殊感惴惴●爲尋求適當保障●以免中澳交通再發生影響●該公司已向當局作有效之要求●

時局日趨緊張中 三廠實行設外僑檢查站

（特訊）中山縣五區前山警察所●以轄屬前山爲澳門出入必經之孔道●經常有外僑往來●在目前華南時局緊張中●爲防範匪徒混入●已決定在三廠設立外僑檢查站●

港華南大學 籌建澳校舍
各中學準備秋季開課

昨判決烟案
裁判所恢復
二人出境潛同重行入獄

迯仔輪一乘客斃命

警察裁判所 昨恢復設立
仍委美基路署任所長

先後五人禀法院 控劉太炎欠債
屢次票傳劉均未有到堂 法院公佈週知到案申辯

岐警所調處賠償花紅爆竹
圖姦十四歲少女 花甲老翁色心不死

乞巧節
家家拜牛郎織女

郵局創辦人 李嘉度逝世
今日爲四十九週年紀念

皇宮旅店住客 深夜服毒
飽嘗失業苦書遺書自殺 服毒尚輕無性命之虞

恭頌 中醫師 陳仲仁 事啓

HIFOLIVINA 迷溫爾掃開

血高壓一症●初期由最微之疲倦而起●繼乃失眠易怒●頭痛●眩暈●恍惚●以致最後元氣衰殆盡爲止●

本劑乃由最近發明高血壓症之特效植物蒸煉而成●

量用 每天應服兩次●每日服四十至八十滴●

理代總房藥民便

域多利 即日首次映 秦小梨 穆桂英

南京 即日三場 羽佳 小俠艾虎

國華 今天三場 全部七彩 艦隊南征 換巢鸞鳳

平安 今日三場 樊籠鎖鳳

菲律濱航空公司 超皇空后DC-6 安全○快捷○舒適 總代理：長風旅運社 澳門分社 九龍半島酒店

澳門航空公司 港澳線・澳穗線班機 澳穗綫定八月三日首航 代理處 英昌行 國際酒店右鄰電話八二六

宏利車行 澳門新馬路一百〇四號 電話：六七六○八八八 克加路名廠單車 堅固耐用 價錢廉宜 低微代價 高速效能